

# DER LANDTAG

## SCHLESWIG - HOLSTEIN

### TERMINE

Vom 2. bis 8. September 2002

#### Montag,

2.9.

---

10:00	<b>2. parlamentarischer Untersuchungsausschuss</b> Vors.: Abg. Thomas Stritzl (Kiel, Landeshaus, Zi. 142) – öffentliche Sitzung – Vernehmung von Auskunftspersonen, Manfred Jessen, Gebäudemanagement Schleswig-Holstein (GMSH)
anschl.	<b>– nicht öffentliche Sitzung –</b> (Kiel, Landeshaus, Zi. 142) 1. Terminkalender 2. Terminplanung 3. Verschiedenes
10:00	SPD-Fraktion: FAK Wirtschaft, Verkehr und Technologie, Vors.: Abg. Bernd Schröder Itzehoe
13:30	Der Beauftragte für Flüchtlings-, Asyl- und Zuwanderungsfragen, Helmut Frenz Gespräch mit Stefan Berglund vom UNHCR beim Flüchtlingsrat Schleswig-Holstein e.V. (Kiel, Oldenburger Str. 25)
15:30 bis 19:00	Die Bürgerbeauftragte für soziale Angelegenheiten, Birgit Wille-Handels Dienstleistungsabend (Kiel, Karolinenweg 1)

---

#### Dienstag,

3.9.

---

3. bis 7. Sept.	Landtagspräsident Heinz-Werner Arens Informationsreise nach Usbekistan auf Einladung der usbekischen Regierung
09:00	CDU-Fraktions-Klausurtagung in Bad Segeberg
09:45	B 90/DIE GRÜNEN, Fraktionsvorstandssitzung (Kiel, Landeshaus, Zi. 35)
10:00	SPD-Fraktion: FAK Innen, Recht und Kommunales, Vors.: Abg. Klaus-Peter Puls (Kiel, Landeshaus, Zi. 387)
10:00	SPD-Fraktionsvorstandssitzung (Kiel Landeshaus, Zi. 383)
10:00	Der Beauftragte für Flüchtlings-, Asyl- und Zuwanderungsfragen, Helmut Frenz Gespräch mit Frau Birkenfeld von amnesty international (Kiel, Karolinenweg 1)
10:00	Landtagsbesuch: 6. Instandsetzungsbataillon, 6. Kompanie, Breitenburg/Nordoe (Kiel, Landeshaus, Zi. 142)
11:00	CDU-Fraktion: FAK Europa, Vors.: Abg. Peter Lehnert (Kiel, Landeshaus, Zi. 208)
13:30	SSW-Fraktionssitzung (Flensburger Büro)
14:00	SPD-Fraktionssitzung (Kiel Landeshaus, Zi. 383)
14:00	FDP-Fraktionssitzung (Kiel, Landeshaus, Zi. 215)
14:00	B 90/DIE GRÜNEN, Fraktionssitzung (Kiel, Landeshaus, Zi. 31)
18:00	SPD-Fraktion: FAK Ländl. Räume, Landesentwicklung, Landwirtschaft, Tourismus und Fischerei, Vors.: Abg. Friedrich-Carl Wodarz (Kiel Landeshaus, Zi. 394)

---

#### Mittwoch,

4.9.

---

09:00	SPD-Fraktion: FAK Europa, Ostsee- und Nordseekooperation, Vors.: Abg. Ulrike Rödust (Kiel Landeshaus, Zi. 354)
09:00	SPD-Fraktion: FAK Umwelt und Energie, Vors.: Abg. Konrad Nabel (Kiel, Landeshaus,

---

	Zi. 394)
09:00	CDU-Fraktion: FAK Umwelt, Vors.: Abg. Herlich Marie Todsen-Reese (Kiel, Landeshaus, Zi. 208)
09:00	CDU-Fraktion: FAK Europa, Vors.: Abg. Peter Lehnert (Kiel, Landeshaus, Zi. 249b)
10:00	<p><b>Umweltausschuss</b>  Vors.: Abg. Frauke Tengler (Kiel, Landeshaus, Zi. 138 ) – öffentliche Sitzung –  Tagesordnung:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Bericht des Umweltministers über <ol style="list-style-type: none"> <li>a) Hochwasserereignisse</li> <li>b) Seehundstaupe an der Westküste</li> </ol> </li> <li>2. a) Störfall im Atomkraftwerk Brunsbüttel  Antrag der Fraktionen von SPD und BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN  Drucksache 15/1696 <ol style="list-style-type: none"> <li>b) Unfall im Kernkraftwerk Brunsbüttel  Antrag der Fraktionen von CDU und FDP  Drucksache 15/1702  Bericht der Landesregierung  Drucksache 15/1753  hierzu: Umdrucke 15/2123, 15/2365  (- unter anderem Verfahrensfragen - <ol style="list-style-type: none"> <li>c) Bericht der Landesregierung über Vorkommnisse im Kernkraftwerk Brunsbüttel</li> </ol> </li> </ol> </li> <li>3. Bericht der Landesregierung über Vorkommnisse im Kernkraftwerk Krümmel</li> <li>4. Kernbrennstoffpartikel in der Elbmarsch</li> <li>5. Genehmigungsverfahren für Offshore-Windenergieparks  Antrag der Fraktion der CDU  Drucksache 15/1704</li> <li>6. Durchführung des Freiwilligen Ökologischen Jahres (FÖJ) in Schleswig-Holstein  Antrag der Fraktionen von SPD und BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN  Drucksache 15/1819 (neu)</li> <li>7. Sicherung der Versorgung der schleswig-holsteinischen Bauwirtschaft mit dem Rohstoff Kies  Bericht der Landesregierung  Drucksache 15/1826</li> <li>8. Entwurf eines Gesetzes zur Umsetzung europarechtlicher Vorschriften in Landesrecht (Vogelschutz-Richtlinie, FFH-Richtlinie, UVP-Änderungsrichtlinie, IVU-Richtlinie und Zoo-Richtlinie) – Landes-Artikelgesetz –  Gesetzentwurf der Landesregierung  Drucksache 15/1950  - Verfahrensfragen -</li> <li>9. Stand und Umsetzung der EU-Wasserrahmenrichtlinie  Antrag der Abg. Ursula Sassen (CDU)  Umdruck 15/2358  - Verfahrensfragen -</li> <li>10. Verschiedenes</li> </ol>
10:00	<p><b>Europausschuss</b>  Vors.: Abg. Rolf Fischer (Kiel, Landeshaus, Zi. 31 ) – öffentliche Sitzung –  Tagesordnung:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Ostseebericht 2002  Heide Simonis, Ministerpräsidentin</li> <li>2. Reise der Ministerpräsidentin nach Kaliningrad und Helsinki vom 4. bis 6. Juni 2002  Heide Simonis, Ministerpräsidentin  Hinweis: Der folgende Tagesordnungspunkt wird voraussichtlich gegen 10:45 Uhr aufgerufen werden</li> <li>3. Bericht über die dänische EU-Ratspräsidentschaft  Herr Becker-Christensen, Dänischer Generalkonsul</li> <li>4. Zukunft des Ausschusses der Regionen vor dem Hintergrund der institutionellen Reform der EU  Ulrike Rodust, MdL</li> <li>5. Schleswig-Holstein und Europa  Antwort der Landesregierung auf die Große Anfrage der Fraktion der CDU  Drucksache 15/1490</li> <li>6. Europabericht 2001  Bericht der Landesregierung</li> </ol>

---

	Drucksache 15/1517 7. Zweistufigkeit des Verwaltungsaufbaus in Schleswig-Holstein Bericht der Landesregierung Drucksache 15/1565 8. Bericht der Landesregierung zu den Ergebnissen des Europäischen Rates in Barcelona am 15./16. März 2002 Antrag der Fraktion der CDU Drucksache 15/1856 9. Verschiedenes
10:00	<b>Innen- und Rechtsausschuss</b> Vors.: Abg. Monika Schwalm (Kiel, Landeshaus, Zi. 142 ) – öffentliche Sitzung – Tagesordnung: Präsentation von Olympia-Bewerberstädten - <b>Hamburg</b> : Dr. Horst Meyer, Geschäftsführer des Olympia-Büros der Stadt Hamburg - <b>Kiel</b> : Oberbürgermeister Norbert Gansel, Bürgermeister und Stadtbaurat Ronald Klein-Knott - <b>Lübeck</b> : Bürgermeister Bernd Saxe
10:00	SPD-Fraktion: FAK Wirtschaft, Verkehr und Technologie, Vors.: Abg. Bernd Schröder (Kiel, Landeshaus, Zi. 394)
10:00	Der Beauftragte für Flüchtlings-, Asyl- und Zuwanderungsfragen, Helmut Frenz Sitzung der Steuerungsgruppe Entwicklungspartnerschaft "Asyl" Schleswig-Holstein beim Flüchtlingsrat Schleswig-Holstein e.V. (Kiel, Oldenburger Str. 25)
10:00	Landtagsbesuch: Seminar für Nachwuchskräfte des allg. Verwaltungsdienstes des Landes Schleswig-Holstein (Kiel, Landeshaus, Zi. 383)
11:00	CDU-Fraktion: FAK Finanzen, Vors.: Abg. Rainer Wiegard und FAK Soziales, Vors.: Abg. Torsten Geerds (Kiel, Landeshaus, Zi. 208)
11:00	Landtagsbesuch: Deutsch-tunesische Gesellschaft mit Schülerinnen und Schüler und Pfadfinder (Kiel, Landeshaus)
12:00	CDU-Fraktion: FAK Finanzen, Vors.: Abg. Rainer Wiegard und FAK Frauen, Vors.: Abg. Karoline Schwarz, (Kiel, Landeshaus, Zi. 208)
13:00	CDU-Fraktion: FAK Finanzen, Vors.: Abg. Rainer Wiegard und FAK Innen und Recht, Vors.: Abg. Dr. Johann Wadehul (Kiel, Landeshaus, Zi. 208)
13:00	Die Bürgerbeauftragte für soziale Angelegenheiten, Birgit Wille-Handels Außensprechtag in der Geschäftsstelle Husum der DAK, Husum, Schlossgang 20
13:30	SPD-Fraktion: FAK Umwelt und Energie, Vors.: Abg. Konrad Nabel (Kiel, Landeshaus, Zi. 394)
14:00	<b>Innen- und Rechtsausschuss</b> Vors.: Abg. Monika Schwalm (Kiel, Landeshaus, Zi. 142) – öffentliche Sitzung – Tagesordnung: 1. Bericht des Innenministeriums über den Verfahrensstand nach der Haverie der MS Oostzee 1989 (auf Antrag des Abg. Heinz Maurus [CDU]) 2. a) Zweistufigkeit des Verwaltungsaufbaus in Schleswig-Holstein Antrag der Fraktion der FDP Drucksache 15/1351 Nr. 1 Antrag der Fraktion der CDU Drucksache 15/1644 b) Zweistufigkeit des Verwaltungsaufbaus in Schleswig-Holstein Bericht der Landesregierung Drucksache 15/1565 - Verfahrensfragen 3. Entwurf eines Gesetzes zur Unterbringung von besonders rückfallgefährdeten hochgefährlichen Straftätern Gesetzentwurf der Fraktion der CDU Drucksache 15/1667 4. Entwurf eines Gesetzes zur Änderung der Verfassung des Landes Schleswig-Holstein und des Landeswahlgesetzes Gesetzentwurf der Fraktionen von SPD, CDU, FDP und BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN sowie der Abgeordneten des SSW Drucksache 15/1786 5. Bericht über die Aktivitäten zur Bekämpfung der Fremdenfeindlichkeit und des Rechtsextremismus

---

	<p>Bericht der Landesregierung Drucksache 15/1793</p> <p><b>6.</b> Situation der Justiz in Schleswig-Holstein Antwort der Landesregierung auf die Große Anfrage der Fraktion der FDP Drucksache 15/1581</p> <p>A. Gerichte und Staatsanwaltschaften</p> <p><b>7.</b> Anonyme Geburten Antrag der Fraktion der CDU Drucksache 15/1510</p> <p><b>8.</b> Verschiedenes</p>
14:00	<p><b>Wirtschaftsausschuss</b> Vors.: Abg. Roswitha Strauß (Kiel, Landeshaus, Zi. 138 ) – öffentliche Sitzung – Tagesordnung:</p> <p><b>1.</b> Information durch das MWTV über die aktuelle Situation der schleswig-holsteinischen Werften (nicht öffentlich gemäß Artikel 17 Abs. 3 LV und § 17 Abs. 1 GeschO vorgesehen)</p> <p><b>2.</b> InterRegio-Ersatzverkehr zwischen Hamburg und Flensburg ab dem Fahrplanwechsel 12/2002 hierzu: Umdrucke 15/2443 und 15/2460 (nicht öffentlich und vertraulich gemäß Artikel 17 Abs. 3 LV und § 17 Abs. 1 und 2 GeschO vorgesehen)</p> <p><b>3.</b> a) Lage der schleswig-holsteinischen Werften b) Situation der Flender Werft</p> <p>Mündlicher Bericht der Landesregierung in der Plenarsitzung am 21. Juni 2002</p> <p><b>4.</b> Sicherung der Versorgung der schleswig-holsteinischen Bauwirtschaft mit dem Rohstoff Kies Bericht der Landesregierung Drucksache 15/1826</p> <p><b>5.</b> Ausbau des Nord-Ostsee-Kanals Bericht der Landesregierung Drucksache 15/1936 Antrag der Fraktion der CDU Drucksache 15/1965</p> <p><b>6.</b> Bericht über Planungen für eine feste Fehmarnbeltquerung Bericht der Landesregierung Drucksache 15/1937</p> <p><b>7.</b> Rahmenbedingungen für mehr Wettbewerb auf der Schiene Antrag der Fraktionen von SPD und BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN Drucksache 15/1927 Änderungsantrag der Abgeordneten des SSW Drucksache 15/1985</p> <p><b>8.</b> Außenwirtschaftspolitik Bericht der Landesregierung Drucksache 15/1827</p> <p><b>9.</b> Informations- und Kommunikationswirtschaft in Schleswig-Holstein Antwort der Landesregierung auf die Große Anfrage der Fraktion der SPD Drucksache 15/1935</p> <p><b>10.</b> Überprüfung der Baugebührenverordnung Antrag der Fraktion der CDU Drucksache 15/1930</p> <p><b>11.</b> Informationsreise des Wirtschaftsausschusses im Jahre 2003</p> <p><b>12.</b> Verschiedenes</p>
<b>Donnerstag,</b>	
5.9.	
09:00	SPD-Fraktion: FAK Ländl. Räume, Landesentwicklung, Landwirtschaft, Tourismus und Fischerei, Vors.: Abg. Friedrich-Carl Wodarz (Kiel Landeshaus, Zi. 394)
09:00	SPD-Fraktion: FAK Finanzen, Vors.: Abg. Günter Neugebauer (Kiel, Landeshaus, Zi. 383)
09:30	CDU-Fraktion: FAK Wirtschaft, Vors.: Abg. Uwe Eichelberg (Kiel, Landeshaus, Zi. 208)
10:00	SPD-Fraktion: FAK Arbeit, Soziales und Gesundheit, Vors.: Abg. Wolfgang Baasch (Kiel, Landeshaus, Zi. 387)

10:00 CDU-Fraktion: FAK Bildung, Vors.: Abg. Jost de Jager (Kiel, Landeshaus, Zi. 249b)

10:00 **Finanzausschuss**

Vors.: Abg. Ursula Kähler (Kiel, Landeshaus, Zi. 142) – öffentliche Sitzung – Tagesordnung:

1. Bericht über den Haushaltsablauf / Stand: 30. Juni 2002

Vorlage des Ministeriums für Finanzen und Energie

Umdruck 15/2410

2. Strukturveränderung in der Steuerverwaltung des Landes Schleswig-Holstein; Zukunft der Oberfinanzdirektion Kiel

Vorlage des Ministeriums für Finanzen und Energie

Umdruck 15/2411

3. Aufstellung eines Doppelhaushalts für die Jahre 2004/2005

Vorlage des Ministeriums für Finanzen und Energie

Umdruck 15/2412

4. Entwurf eines Gesetzes zur Öffnung von Standards für öffentlich-rechtliche Körperschaften in Schleswig-Holstein

(Standardöffnungsgesetz - StöffG S-H)

Gesetzesentwurf der Fraktion der FDP

Drucksache 15/123

5. Förderung des Ehrenamtes

Antrag der Fraktion der CDU

Drucksache 15/778

hierzu: Umdruck 15/1272

6. Situation der schleswig-holsteinischen Werften, insbesondere Dotierung der Wettbewerbshilfe

Antrag der Fraktion der FDP

Umdruck 15/

7. Richtlinien für die Verwendung von Fraktionsmitteln

Antrag der Fraktion der FDP

Umdruck 15/

8. Information/Kennntnisnahme

Umdruck 15/2408 - Geschäftsbericht 2001 der GMSH

Umdruck 15/2444 – Geldwäsche

Umdruck 15/2445 – Landesarchiv

9. Verschiedenes

anschl.

**Arbeitsgruppe „Haushaltsprüfung“ des Finanzausschusses**

Vors.: Abg. Ursula Kähler (Kiel, Landeshaus, Zi. 142) – nicht öffentliche Sitzung – Tagesordnung:

1. Bemerkungen 2002 des Landesrechnungshofs Schleswig-Holstein mit Bericht zur Landeshaushaltsrechnung 2000

**11:00 Uhr** Rundfunkangelegenheiten

40. Norddeutscher Rundfunk (unter Einbeziehung der noch ausstehenden Abschlussentscheidung aus den Bemerkungen des Landesrechnungshofs 2001)

**11:15 Uhr** Ministerium für Justiz, Frauen, Jugend und Familie

4.1.4 Effizienz richterlicher Tätigkeit

35. Kostenentwicklung in Betreuungssachen

**11:30 Uhr** Ministerium für ländliche Räume, Landesplanung, Landwirtschaft und Tourismus

34. Pflanzenschutz

**11:40 Uhr** Ministerium für Umwelt, Natur und Forsten

36. Altlasten

37. Ländliche Wasserversorgungsanlagen

38. Nationalparkamt und Nationalparkservice

39. Forstorganisation

**12:10 Uhr** Bericht zur Landeshaushaltsrechnung

10. Auswahl und Vergabe eines Mittelbewirtschaftungs- und Kostenrechnungssystem für die Landesverwaltung

**12:20 Uhr** Zurückgestellte Textziffern

5. Diätenkommission des Schleswig-Holsteinischen Landtages

8. Feststellungen zur Haushaltsrechnung 2000

8.2 Besondere Feststellungen

8.4 Haushaltsreste

8.10.1 Vermögen des Landes

	<p>14.Heilfürsorge der Polizeivollzugsbeamtinnen und –beamten          hierzu: Umdruck 15/2422  <b>12:35 Uhr</b> 2.Information/Kenntnisnahme          Umdrucke 15/1095, 15/1200, 15/1214, 15/1278, 15/1536, 15/1552, 15/1677, 15/1747,          15/1834, 15/2036, 15/2066, 15/2111, 15/2319          3.Verschiedenes</p>
11:00	Landtagsbesuch: Amt Plön mit Gästen aus Estland (Kiel, Landeshaus)
14:00	<p><b>Sozialausschuss</b>          Vors.: Abg. Andreas Beran (Kiel, Landeshaus, Zi. 138 ) – öffentliche Sitzung –          Tagesordnung:  <b>1.</b> Bericht zur Situation von Frauen auf dem Arbeitsmarkt          Bericht der Landesregierung          Drucksache 15/1173          - Verfahrensfragen -  <b>2.</b> a) Senkung der Sozialversicherungsbeiträge für niedrige Einkommen          Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN          Drucksache 15/1494          b) Neuorientierung des Arbeitsmarktes          Neuregelung der geringfügigen Beschäftigung          Antrag der Fraktion der FDP          Drucksache 15/1497          (- Verfahrensfragen -)  <b>3.</b> Entwurf eines Gesetzes zur Änderung des Maßregelvollzugsgesetzes (MVollzG)          Gesetzentwurf der Fraktion der CDU          Drucksache 15/1544  <b>4.</b> Entwurf eines Gesetzes zur Änderung des Straßen- und Wegegesetzes des Landes          Schleswig-Holstein (StrWG)          Gesetzentwurf der Fraktion der CDU          Drucksache 15/1592  <b>5.</b> Bekämpfung der Kinder- und Jugendkriminalität          Antrag der Fraktion der CDU          Drucksache 15/1713  <b>6.</b> Entschließungsantrag betr. Schleswig-Holsteinische Offensive für Familien: Famili-          enfreundliches Schleswig-Holstein - Kinder herzlich willkommen          Antrag der Fraktion der CDU          Drucksache 15/1857          Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN          Drucksache 15/1867          Antrag der Fraktion der SPD          Drucksache 15/1875  <b>7.</b> Entwurf eines Gesetzes zur Neuordnung der Fachkliniken (FKING)          Gesetzentwurf der Landesregierung          Drucksache 15/1914          - Verfahrensfragen  <b>8.</b> Bericht über den Bereitschaftsdienst der Ärztinnen/Ärzte in Krankenhäusern          Bericht der Landesregierung          Drucksache 15/1915  <b>9.</b> Schutz junger Menschen vor fortschreitender Verschuldung          Bericht der Landesregierung          Drucksache 15/1916  <b>10.</b> Informationsreise des Ausschusses nach Oslo  <b>11.</b> Verschiedenes</p>
14:00	SPD-Fraktion: FAK Ländl. Räume, Landesentwicklung, Landwirtschaft, Tourismus und Fischerei, Vors.: Abg. Friedrich-Carl Wodarz, FAK Umwelt und Energie, Vors.: Abg. Konrad Nabel, FAK Wirtschaft, Verkehr und Technologie, Vors.: Abg. Bernd Schröder (Kiel, Landeshaus, Zi. 383)
14:00	SPD-Fraktion: FAK Bildung, Wissenschaft, Kultur, Sport und Weiterbildung, Vors.: Abg. Jürgen Weber (Kiel, Landeshaus, Zi. 387)
14:00	Landtagsbesuch: Guttempler, Neumünster(Kiel, Landeshaus, Zi. 142)

**Freitag,**  
 6 9.

---

10:00	SPD-Fraktion: FAK Ländl. Räume, Landesentwicklung, Landwirtschaft, Tourismus und Fischerei, Vors.: Abg. Friedrich-Carl Wodarz, Wendtorf
12:00	Landtagsbesuch: DGB-Senioren aus Neumünster (Kiel, Landeshaus)

---

**Sonnabend,**  
7.9.

---

17:00	<b>Landtagsvizepräsidentin Dr. Gabriele Kötschau</b> Eröffnung der Ostsee-Jugendkonferenz und Begrüßung der Teilnehmer (Jugendliche aus allen Ostseeanrainerstaaten) „Minderheitenfragen und interkulturelles Lernen in der Jugendarbeit der Ostseeregion“ Veranstaltung des Landesjugendrings S-H e.V. auf dem Jugendhof Knivsberg, Bildungseinrichtung des Deutschen Jugendverbands für Nordschleswig in Rodekro, Dänemark
-------	--

---

**Sonntag,**  
8.9

---

	Landtagspräsident Heinz-Werner Arens Teilnahme am Standing Committee der Ostseeparlamentarierkonferenz St. Petersburg
--	--

---

Herausgeber: Pressestelle des Schleswig-Holsteinischen Landtages, Düsternbrooker Weg 70, 24105 Kiel, Postf. 7121, 24171 Kiel, Tel.: (0431) 988- Durchwahl -1163, -1121, -1120, -1117, -1116, Fax: (0431) 988-1119  
V.i.S.d.P.: Dr. Joachim Köhler, Annette Wiese-Krukowska, E-Mail: [Joachim.Koehler@landtag.ltsh.de](mailto:Joachim.Koehler@landtag.ltsh.de)  
Internet: [www.sh-landtag.de](http://www.sh-landtag.de) – Presseinformationen per E-Mail abonnieren unter [www.parlanet.de/pressticker](http://www.parlanet.de/pressticker)